学俚语记单词:西游与去西部托福考试(TOEFL) PDF转换可 能丢失图片或格式,建议阅读原文 https://www.100test.com/kao\_ti2020/645/2021\_2022\_\_E5\_AD A6 \_E4\_BF\_9A\_E8\_AF\_AD\_E8\_c81\_645518.htm 学俚语记单词,了 解更多的英语习惯! 1. full-fledge 按fledge是动词,指幼鸟长出 羽毛。A fledg(e)ling是刚会飞的鸟,也可以引伸解作黄口小儿 ,或作形容词用,意思是未成熟的或初出茅芦的,例如A fledg(e)ling politician是一个从政不久的人。Full-fledged则是发 展成熟或具有全来源:考试大面训练,例如:We have ateam of full-fledged pilots(我们的飞行员都训练有素)。 在汉语中大致 相当于我们的古语,羽翼已就的意思。 2.go west youngman。 勤奋的善良的爱美丽的MOLA同学站起来说,这个词我们 前两学过。。GO west 是去死的意思,所以翻译成汉语就是年 轻人,去死吧。。。说完。mola同学得意洋洋的坐下了..来源 : 考试大 当然mola同学对GO WEST翻译的很正确,但是,米 大人不是曾经谆谆教诲你,让你不要断章取义嘛。。 采集者 退散 十九世纪的时候,美国兴来源:www.examda.com起了淘 金热,欧州很多年轻人满怀希望来到美国东岸,老一辈的人 就指点他们说:"往西部去吧,年轻人!"因为西部才是他们梦 想的金世界。 Go West, young man于是有劝年轻人去西部寻出 路的意见了。当然我们的祖国目前正在号召这个。。。去吧 。。去西部吧。。www.Examda.CoM考试就到百考试题 3.make bricks without straw来源:考试大要做一件事,却没有 必要的东西,中国人说是"巧妇难为无米之炊",英国人则 说是makebrickswithoutstraw(要制砖头却没有稻草)。这个英 文成语是怎么来的呢?据《圣经.出埃及记》说,从前以色

列人在埃及,常常给埃及人劳役,要为埃及人干和泥、制砖等粗活。当时,砖头是用称草、贝壳、木炭等混合制成的;有一趟,埃及法老王要以色列人制砖,缴纳数量要和平常一样,却不给他们制砖所需的稻草。以色列人终于给迫得逃出埃及了。现在,制砖头当然不用稻草了,不过,makebri本文来源:百考试题网ckswithoutstraw这成语还是很常用的,例如:DoyouthinkIcanmakebrickswithoutstraw?IfIdon

'thavethedata,howcanIcarryouttheanalysis?(你以为我可以造无 米之炊么?没有数据,我怎么分析呢?) 4. Freudianslip 佛洛 伊德(SigmundFreud,1856-1939)是奥地利精神病学家,现代心 理分析学先驱。他认为,人们说话的时候,有时会不自觉透 露潜意识愿望或心理,例如人家问你住在哪里,你无意中说 了从前的地址,这就显示你怀念从前的日子和住所了。Slip是 "失误",例如aslipofthetongue是"失言", aslipofthepen是 "笔误"。Freudianslip即是"泄露真情的失言"了,例如:A Freudian slip on her part betrayed these cwww. E xamda.CoM考试 就到百考试题ret(她一时说溜了嘴,泄露了秘密)。 比如说 ,我一不小心扭扭捏捏的说出,其实我对MOLA。。。 那就 可以用这个词了,没注意就说出来了。5. turn(over)inone 'sgrave 人死了会不会转侧?宋人写的《异闻总录》说会。据 说,平江一位姓祝的女郎死了,晚上常常从墓里钻出来,去 跟一个和尚倒凤颠鸶。后来她家人知道了,发棺一看,那女 尸竟然是侧卧着的。家人祷告说:"汝若复能仰卧,则当再 治葬。"那女尸真百考试题论坛的就仰卧了!可惜她家人不 守诺言,把尸体烧了,那女郎纵使不瞑目也不能再"在墓里 转侧"了。英文turn(over)inone'sgrave(在墓里转侧)就是

"死不瞑目"、"死亦难安"的意思。人们常常用这个成语表示假如某某还活着,一定会为事情痛心、愤慨等等,例如: If XiaodouDing knew that Mike love another girl, she would turn in her grave. 100Test 下载频道开通,各类考试题目直接下载。详细请访问 www.100test.com